

ZAFARRANCHO DIC 99

El primer fin de año de singladura del Capitán Yucatán el Terrible, Carlos Torres, cerró el año 1999 con un zafarrancho en tenida de combate y participación de cautivas en la guarida de la Nao Santiago.

La numerosa concurrencia despidió así, el año con gran entusiasmo y estruendosas Orzas.

ZAFARRANCHO DE MARZO DEL 2000

Declarado como primer zafarrancho del milenio por el Escribano Toñópalo, Antonio Varas, después de un largo feriado por vacaciones de Verano, la tripulación subió a bordo con más espíritu que nunca dispuestos a alcanzar los más lejanos horizontes.

El 24 de Marzo a las 2000 Hrs. acudió presurosa a la guarida la dotación de la Nao más dos polizones.

Cóctel y bucán alimentaron los cañones con que se realizó esa excelente gesta de fraternidad.

MINIZAF ANIVERSARIO

El 4 de Abril la tripulación llegó a la Nao sin que hubiera órdenes de festejos, pues por ser día de semana laboral, se reservaban para el zafarrancho del próximo 15 del mismo mes.

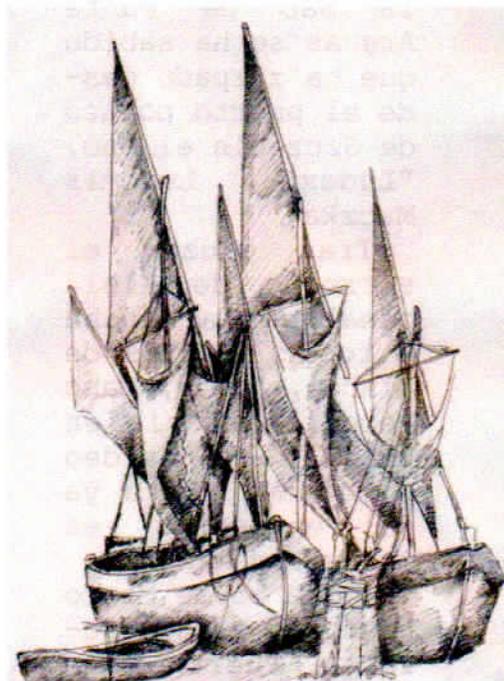
De todas maneras 26 tripulantes se reunieron y con orzas y cantos pasaron desde las 2000 hrs hasta las 0300 de la madrugada sin que se notara el paso del tiempo.

La Nao celebró, en la calidez de la guarida, sus 49 años de existencia.

CAMBIO OFICIALIDAD NAO SANTIAGO

Por orden del Capitán Yucatán asume el cargo de Lugarteniente de la Nao el Hno. Castellano Victor Sanz, quien ha demostrado ser un excelente organizador especializado en tiempos de crisis en los cofres.

De igual forma ha nombrado como Pañolero y Lamparero al Hno. Pirata Alvaro Bañado, siniestro guardián de los tesoros y tradiciones con 45 años de hermandad.



Boceto tipo Raff de una marina.

Autora : Sandra

++ CONTENIDO ++

-NOTICIAS

Zaf. Santiago.
Hno. Emilio Boltz
Hno. Aldo Devoto
Zaf. Nao Castro

-EDITORIAL

-BOTELLAS
zaf.Valdivia
Zaf. Abaco Pirate

COPUCHAS
Cambio de oficiales

-DEPORTES
Entrega de diplomas

-ARTE Y CULTURA
Palabras y Oración

RECALADA HNO. LUDEK

A través de una botella del Hno. Francisco Ayarza de la Nao de Punta Arenas se ha sabido que ha zarpado desde el puerto polaco de Szczecin el Hno. "Ludex" Ludomir Maczka.

Tras cruzar el estrecho de Kiel, canal de La Mancha y tocar puertos de Lisboa, Dakar, Cabo Verde, Victoria en Brazil, Montevideo y Mar del Plata ya se encuentra en mares chilenos.

El día 15 de Marzo navegaba a la altura de Puerto Edén después de haber recorrido 430 millas desde Punta Arenas con dirección al Norte.

Su yate se llama María y navega acompañado por el Dr. Maciej Krzeptowski Director del Museo Marítimo en Szczecin

Espera recalar en Castro y Valdivia para continuar a Fidji y Nueva Zelanda.

CAPITANIA NACIONAL CITA ASAMBLEA DE CAPITANES

El Capitán Nacional, Capitán Veneno Osvaldo Lunecke ha enviado una botella que ordena zafarrancho de Asamblea de Capitanes para

los días 29 de Abril a 1° de Mayo del 2000.

La tabla de la asamblea será una cuenta del primer año de singladura de la Capitanía Nacional; presentación de balance al 31 de Diciembre de 1999 y estado financiero al 30 de Marzo del 2000; análisis informe gestión económica 1997-1999; registro de marca; celebración 50 años el 4 de Abril del 2001; proyecto Hacer Mar; reemplazo de Hermano Mayor N° 7 y otros.

BANDO EXTRAORDINARIO N° 1 NAO SANTIAGO

El temible capitán Yucatán Carlos Torres ha sacado su sable de la vaina y ordenado un fuerte golpe de timón para mantener la Nao en el rumbo correcto.

Vistos sus atribuciones que le otorga su cargo de capitán, respaldado por las ordenanzas y la jefatura nacional y en consideración a la peste que ha llegado a gran parte de su tripulación como a los temporales que azotan por doquier... resuelve sin derecho a objeción alguna que:

1.- Se modifican los montos del botín que cada tripulante debe aportar mensualmente a un monto menor para hacerlo más fácil de obte-

ner.

2.- Condone deudas de algunos Hnos. que así justificadamente lo soliciten.

3.- Ofrece las penas del infierno para los que con estas consideraciones aún no cumplan con el sagrado tributo a la Nao.

Tiemblen filibusteros y piratas que lo único que no se perdona es faltar al cumplimiento del pago del botín.

PARA EL ANI-
VERSARIO 50 DE
LA HERMANDAD
DE LA COSTA
FALTAN



Según se indica en el temario de la asamblea de capitanes, la proposición de festejos para el aniversario 50, con hermanos de todas partes que quieran adherir, sería eventualmente de 1 a 2 días en Santiago y 3 a 4 días en Isla de Pascua.

+++ EDITORIAL +++

El zarpe a la eternidad de un hermano, si bien es doloroso y muchas veces imprevisto, es, en la cruda realidad, una etapa más entre las tantas travesías que a cada uno le toca recorrer.

Desde este punto de vista no debiéramos asombrarnos por este acontecimiento y aceptarlo como normal, única cosa del cual estamos plenamente seguros que algún día nos sucederá.

Sin embargo, cada vez que esto acontece con respecto de un ser querido, siempre nos produce una pena y angustia, ello porque nos damos cuenta que ya no lo volveremos a ver en estos mares y que muy poco tiempo le dedicamos lamentablemente a estar juntos y atenderlos.

Con mayor razón se despierta esta desazón si el que zarpa es de alta necesidad en la hermandad y egoístamente extrañaremos su apoyo.

Son los casos de los Hnos. Aldo Devoto y Emilo Boltz, sólidos cimientos de esta cofra-

día.

Hagamos votos de una buena travesía por la Mar etérea, pues estamos seguros que en estos momentos están gozando la paz y belleza del más allá que merecidamente obtuvieron y que nos tendrán preparado un buen zafarrancho para cuando sigamos su estela y los volvamos a encontrar.

Editor Inquiridor : Américo

Lo indicado en el Santiaguillo no necesariamente debe ser cierto y la responsabilidad de lo expresado pasa por el grado de interpretación de cada mente pirata. fono (56 2) 2745424 fax (56 2) 2238895.

**ZARPE A LA ETERNIDAD DEL HNO.
EMILIO BOLTZ DE URUGUAY**

La Nao Santiago suma a su duelo por el Hno. Aldo Devoto el del Hno. Fundador, Rol N° 7, Emilio Boltz de la Hermandad de la Costa de Uruguay ocurrido el 9 de Marzo del 2000.

El vigía internacional de Uruguay Hno.



Jambo Gonzalo Dupont Abó y el Capitán Nacional de Uruguay Hno. Beбето Juan B. Bidegaray recuerdan que el gran Hno. Emilio ha sido un magnífico hombre de conferencia especializado en barcos veleros históricos y que su origen chileno ligado a Uruguay ha creado un gran lazo de unión que no se perderá a pesar de su último zarpe.

ZARPE A LA ETERNIDAD DEL HNO. ALDO DEVOTO DE CHILE.

Poco es lo que debiera decir el Santiaguillo sobre el Hno. Barbarroja Aldo Devoto Pascualetti, rol 1223, pues su bravura, simpatía, gentileza y muchas otras expresiones de alabanzas que pudiéramos expresar, serían pocas frente a la calidad de hombre y filibustero de tan gran hermano y por otra parte es por sí sólo suficientemente conocido por todas las latitudes, en todas las Naos internacionales.

Sin embargo no podemos dejar de recordar su origen de padre italiano, de Santa Margarita cercano a Génova, su nacimiento en el puerto de Valparaíso el 10 de Febrero de 1928, su enganche en la Nao Santiago hace ya treinta años y su trasbordo posterior a la Nao de Valparaíso; su desempeño de Lugarteniente de la Nao Santiago en la Capitanía del Hno. Mayor Skeeper Raúl Sitnisky, y el de Vigía Internacional de Chile por 20 años que lo llevó a constituir una herramienta fundamental en las relaciones con las demás Naos del mundo y un fuerte lazo de unión.

Su brillante labor fue coronada con el título "Gentil Hombre de Mar" otorgado por el Capitán Nacional de la época Hno. Alejandro Moreno, el Rey de todos los Mares.

Su zarpe del 6 de Marzo fue producto de una imprevista falla del motor interno, su corazón.

Se conocían otros calafateos anteriores de esa pieza vital, pero aún así se esperaba que nos

acompañaría mucho más tiempo.

Si bien su corazón dejó de latir, estamos seguros que el gran cariño que contenía y que repartía diariamente, esa parte no pudo haber fallado. En sus posteriores minutos seguramente ha inundado la Mar con tan bello sentimiento, alcanzando a todos sus hermanos y familia; reciba cada uno su parte, almacenenlos para mantener un grato recuerdo de su persona y fructifíquenlos para imitar, aunque sea en parte, esa gran generosidad.

Su cuerpo sin vida fue llevado a la guarida de Santiago donde cada hermano le rindió su espada y permaneció de guardia.

Hermanos que yacían escondidos en cuevas de la Isla Tortuga desde hace algún tiempo, víctimas de algunas pestes, también llegaron a la Nao a cumplir con el rito de despedida de tan destacado hermano.

Permaneció en la guarida hasta el mediodía siguiente, hora en que fue retirado para ser llevado a la Iglesia Italiana donde se le hizo ceremonias fúnebres y misa.

Más tarde sus restos fueron llevados al cementerio para proceder a cremar su cuerpo.

Una gran dotación de hermanos lo despidió en el lugar.....

-**¿Quién anda por ahí?** Gritó el vigía.

-Es el hermano Aldo que Zarpa contestó con voz lejana el con-tramaestre.

-**¿Cual rumbo lleva?** Insistió el vigía.

-Su proa apunta a la eternidad...fue la respuesta.

- **Posición de abordaje.** Ordenó a viva voz el lugarteniente a la tripulación.

Sonidos de campana de a bordo, de sucesivos cuatro repiques indicaron a la concurrencia que el hermano Aldo había partido.

Sus cenizas del cuerpo cremado fueron entregadas a la Nao Santiago en un cofre de cobre para su custodia durante el tiempo que demorara su depósito en la Mar.

El Sábado 9 de Marzo, organizado por la Nao de Valparaíso se realizó la ceremonia de esparcir sus cenizas.

Las tripulaciones de ambas Naos, más la presencia del Hno. Miguel Torregrosa de la Nao de Concepción, cautivas, amigos y familiares, en un total de 93 personas se embarcaron a la 1100 hrs. para hacerse a la Mar.



El piquete de Santiago, comandado por su capitán Yucatán el Terrible Carlos Torres transportó la urna con el cofre que contenía las cenizas como también una gran carga de flores.

El primer piquete de 15 se acomodó en una patrullera de la Armada de Chile que cooperó con la ceremonia, otro grupo de 17 se ubicó en una lancha salvavidas del puerto de Valparaíso que se sumó como institución al evento y el resto tomó sus calzos en el yate Maitén, de dos cubiertas, que hizo de barco insignia con los familiares y autoridades.

Una cuarta embarcación, un bote ballenero esperaba en el lugar de la ceremonia con bichicumas a bordo que habían zarpado del Club de Yates de Recreo, club del cual Aldo era socio.

Las naves recorrieron el puerto en marcha lenta hasta su destino frente a la guarida de la Hermandad de la Costa de Valparaíso, todos con traje de protocolo y pañoleta en la testa.

Una vez en el sitio tradicional de la hermandad para esparcir las cenizas, las embarcaciones presentaron sus popas al espacio común, allí se leyeron respuestas, se despidieron los restos con discursos, se vació lentamente el contenido del cofre, se tiraron flores y una corona que dibujaba la insignia de la her-

mandad.

Con gritos de Orza y sonidos de campanas y sirenas los barcos comenzaron a navegar en círculo alrededor de las cenizas que flotaban, hasta que el accionar de las hélices uniformaron el color de la Mar, momento cúlmine que indicaba que el hermano ya era parte del total.

De regreso a tierra la Nao de Valparaíso invitó a la concurrencia a su guarida a participar en un zafarrancho. Se dedicó un tiempo a expresar por otros hermanos sus sentimientos sobre la persona del hermano Aldo como también a familiares y amigos, después se cerró el capítulo y se tomó calzos para un buacán almuerzo que terminó después de la 1700 hrs.

CAMBIO DE GUARDIA EN NAO DE CASTRO



Con fecha 1° de Abril de 2000, a la cuadra de la muy noble y leal ciudad de Castro,

el Capitán Felipe El Grande Kovacic Cárcamo, en ceremonia sin igual, procedió a entregar el sable de mando al Hno. Matías Pollux Nardecchia Carrasco para que asumiera como nuevo capitán de la Nao de la Mitología.

Será responsable de la seguridad de la navegación por la singladura 2000 2001.

Los tripulantes llamaron a Poseidón para que protegiera las nuevas maniobras.

A nombre de la Nao Santiago se entregó al nuevo capitán una linterna para que sea colocada en la proa y de esta forma ilumine su travesía.

El zafarrancho fue con tenida

de combate, sin cautivas y amenizado con una banda de acordeón, guitarra, teclado y batería, o sea la fiesta fue a bombos y platillos.

REGISTRO DE MARCA Y USO SÍMBOLO

®

Se ha tramitado el registro de la marca "Hermandad de la Costa", "Hermandad de la Costa de Chile", en letra gótica y letra arial, "The Tortuga Post" y las insignias de ancla con remos cruzados, la antigua de anclas cruzadas, gallardete y "abordajes" en letras formada por un cabo encerrada por una cadena.

Para papelería y sobres se deberá obligatoriamente colocar una R dentro de un círculo para señalar la marca registrada.

La batalla por este trámite estuvo comandada por el Capitán Nacional Capitán Veneno con la brillante participación del bichicuma Jaime Chávez quien debió sortear varios escollos para lograr el objetivo.

TRAVESIA POR SARASOTA

Nuestro hermano Septentrión, Nicolás Simunovic, también conocido como Capitánico en la singladura pasada, estuvo recientemente de visita - y pasándola muy bien, según nos cuenta - en distintas ciudades del estado de Florida en USA., en compañía de su cautiva Marisol y sus sirenitas Alejandra y Vania.

Para deleite de su cortejo femenino - y casi convertido en un vulgar bichicuma - debió recorrer -exhausto - playas, calles y mercados por varios días en la hermosa ciudad de Miami. Del mismo modo agotador, después hubo de enfrentarse a los torturantes (pero muy apreciados por los niños) embelecos de Disneyland y complacer así a la menor de las sirenitas, en Orlando.

El trazado de rumbo consideraba otro punto importante en su travesía: la ciudad de Sarasota, en el Golfo de Méjico, donde lo esperaba la magnífica hospitalidad de su amigo de la infancia, compañero de correrías y corridas; marinero de océanos y de mares de ensueño, periodista y por muchos años diplomático de la OEA, Julio César Silva y su cautiva, María Cristina, a quienes no veía desde hace diez años.

Feliz encuentro para saborear la nostalgia dulce del recuerdo con el amigo de toda una vida.

Pero en Sarasota, además - y gracias a la simpática iniciativa del anfitrión - fue objeto de una recepción en su casa con la especial asistencia de dos hermanos de la costa del país del Norte, el Capitán Nacional, hermano Sam Britton y el capitán de la Nao de Sarasota, el hermano Dan Sagan y sus respectivas - y encantadoras - cautivas, Roselyn y Bonnie. Ambas parejas habían estado en Chile con ocasión del Zafarrancho Mundial de 1994 de modo que, en el transcurso del cóctel, conversaron gratamente de aquella lejana festividad, haciéndose especial mención a la muy fraterna atención recibida de los hermanos chilenos, José Miguel Campamá y Hernán Soza y respectivas cautivas.

Para satisfacer a los hermanos gringos, el dueño de casa preparó un bucán que consideraba entre sus vituallas las muy apetecidas y chilenísimas empanadas fritas; y entre las municiones, siempre acompañados de sonoros y festivos orzas por doquier, la famosísima pólvora negra y el volteador pisco sauer, diabólico brebaje.

A consecuencias de su visita, el amigo se contagió del fraterno espíritu de nuestra cofradía, recordó su paso por la Nao de Iquique y ahora hace méritos para engancharse en la aguerrida Nao de Sarasota.



+++ DEPORTES ++

CEREMONIA DE ENTREGA DE LICENCIAS Y DIPLOMAS

La Escuela de Deportes Náuticos de la Nao Santiago Dr. Anselmo Hammer realizó el 29 de Diciembre de 1999 la ceremonia de entrega de licencias y diplomas de Patrón de Yates deportivos de Bahía.

El acto se inició con el ingreso al portalón, traslado a la cubierta 4 de todos los participantes.

Allí hubo una alocución por el Hno. Mayor Director de la Escuela, Skeeper, que redondeó los conceptos de Hermandad de la Costa que ellos habían captado durante el tiempo que alternaron con la Nao.

Posteriormente los Hnos. Yucatán Carlos Torres, Skeper Raúl Sitnisky, Américo, Coke Jorge Oliva, Guatón Daslav Granic, Avispón Verde Luis Muñoz y Septentrión Nicolás Simúnovic, hicieron entrega uno a uno de las licencias a medida que los ex alumnos eran llamados al puente.

Se cerró el acto con emotivas palabras de un alumno que hizo ver el grato ambiente de trabajo en que se desempeñó el curso, su gran valor académico y la sana envidia de pertenecer a un grupo selecto y unido fraternalmente como el que allí había conocido.

Posteriormente se les invitó a un zafarrancho con un bucán de miedo donde hubo cantos y alegría. Se les indicó que a su sola petición, por haber hecho

el curso, son candidatos a bi-chicuma de la Nao.

TRAVESIA EN ALTA MAR

El solitario navegante francés Jo Le Guen, de 53 años, zarpó de Nueva Zelandia con destino al Cabo de Hornos el 3 de Febrero del 2000, para recorrer un total de 4300 millas náuticas.

Lo hizo temerariamente en un bote a remos tipo canoa llamada "Keep it blue" de 8 metros de eslora.

La tarde del Domingo 2 de Abril lanzó señal de auxilio, la que fue captada por el buque mercante "Palliser Bay", de bandera británica, quien también había zarpado del mismo puerto, sólo que fue el 29 de Marzo y que estaba en conocimiento y atento de esta atrevida travesía.

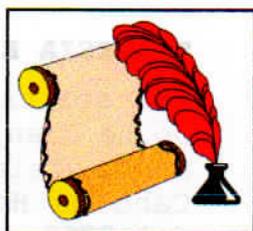
Fue rescatado el mismo día 2 de Abril por ese mercante, al mando del capitán Sidney Smith, quien informó que Le Guen presentaba un principio de gangrena en ambas piernas y un cuadro de septicemia, producto seguramente de heridas que no se curaron por efecto del agua, la sal y condiciones adversas de sobrevivencia.

El rescate se hizo en condiciones de mar agitado y vientos de 50 km/hr, por lo que fue izado con cuerdas hasta acceder a la puerta lateral del mercante.

El bote debió abandonarse por dificultades para remolcarlo en esas aguas turbulentas.

La Armada de Chile dispuso a la lancha patrullera Alacalufe con un médico y enfermero quien lo llevó a tierra en el sector del faro San Felix, ubicado a unos 350 km al Noreste de Punta Arenas. De allí mediante helicóptero fue enviado al hospital.

Los últimos informes indican que el navegante solitario fue sometido a un aseo quirúrgico y que está consciente. De ahí, su retorno a Francia será fácil.



++++++ ARTE Y CULTURA +

PALABRAS DEL HERMANO MAYOR SKEEPER RAUL SITNISKY LAWNER EN CEREMONIA DE ENTREGA DE CENIZAS DEL HERMANO ALDO DEVOTO A LA MAR.

Querida Cautiva Gloria, queridos hijos y familia de Aldo, hermanos y amigos:

Decir quien era o como era nuestro querido hermano Aldo, todos lo sabemos porque lo conocíamos muy bien y porque 30 años de amistad permiten penetrar muy hondo en los sentimientos de un hermano.

Su mayor anhelo y preocupación siempre fue ayudar a los demás y sus únicos grandes amores eran su cautiva Gloria, su familia y la Hermandad de la Costa ®.

Tuve el privilegio de navegar con él en algunas singladuras, lo que me permitió sentir como vibraba de entusiasmo y emoción con lo todo lo atingente a la hermandad y su gran cariño al Mar, Fue el que acuñó la frase " te saluda con un abrazo pleno de Mar", actualmente en uso por muchos hermanos en todo el mundo.

Nuestra Hermandad se ha empobrecido con la partida al rol de la eternidad de nuestro hermano Aldo Barbarroja Devoto, porque el era uno de los grandes valores con que contábamos.

Por la dicha de nuestro encuentro contigo en esta vida , doy gracias a Dios.

Hermano Aldo, viento a un largo !

ORACION PARA UN BUEN VIAJE POR UN HERMANO DE LA NAO DE VALPARAISO

Libre y profundo Mar,
recibe generoso el cuerpo
hecho polvo de nuestro querido
Hermano de la Costa
ALDO DEVOTO PASCUALETTI
Y al arrullo de tus olas,
cadencioso como un canto
duerma él, su sueño misterioso
bajo el manto de sus candidas
espumas, de tus iras, de tus brumas.
Su alma ya navega raudo en el mar eterno
junto a Dios.
Su espíritu vivirá por siempre
en la mente y en corazón de sus
familiares , de sus amigos y en
todos los Hermanos de la Costa
de Chile y el mundo